

ARPAE
Agenzia regionale per la prevenzione, l'ambiente e l'energia
dell'Emilia - Romagna

* * *

Atti amministrativi

Determinazione dirigenziale	n. DET-AMB-2025-7057 del 11/12/2025
Oggetto	Società FGT FONDERIE LEGHE LEGGERE SRL in Comune di Terre del Reno - Autorizzazione Unica ambientale per la modifica sostanziale dell'attività di PRODUZIONE DI PEZZI IN ALLUMINIO DA FUSIONI E LORO FINITURA autorizzata con Autorizzazione Unica Ambientale DET-AMB-2021-2244 del 07/05/2021 adottata da Arpae, così come modificata dall'atto DET-AMB-2021-4833 del 29/09/2021 e dall'atto DET-AMB-2023-2023 del 20/04/2023 disposti da Arpae
Proposta	n. PDET-AMB-2025-7349 del 11/12/2025
Struttura adottante	Servizio Autorizzazioni e Concessioni di Ferrara
Dirigente adottante	MARCO ROVERATI

Questo giorno undici DICEMBRE 2025 presso la sede di Via Bologna 534 - 44121 - Ferrara, il Responsabile della Servizio Autorizzazioni e Concessioni di Ferrara, MARCO ROVERATI, determina quanto segue.

prat. Sinadoc 4122/2025/CP

Oggetto: DPR 59/2013: Adozione dell'Autorizzazione Unica Ambientale relativa allo stabilimento localizzato in Comune di Terre del Reno, Via Statale, 329/A – Sant'Agostino - richiesta dall'impresa **FGT FONDERIE LEGHE LEGGERE SRL** per la modifica sostanziale dell'attività di **PRODUZIONE DI PEZZI IN ALLUMINIO DA FUSIONI E LORO FINITURA** autorizzata con Autorizzazione Unica Ambientale DET-AMB-2021-2244 del 07/05/2021 adottata da Arpae, così come modificata dall'atto DET-AMB-2021-4833 del 29/09/2021 e dall'atto DET-AMB-2023-2023 del 20/04/2023 disposti da Arpae, sostitutiva dei seguenti titoli abilitativi settoriali:

- Autorizzazione alle emissioni in atmosfera per gli stabilimenti di cui all'articolo 269 del D.Lgs 152/06
- Nulla osta di impatto acustico di cui alla Legge 447/95 nelle more previste dal DPR 227/11

Il Dirigente responsabile Dott. Marco Roveratii di ARPAE SAC di Ferrara

VISTO CHE:

il giorno 08/01/2025 e con successive integrazioni il giorno 20/01/2025, l'impresa **FGT FONDERIE LEGHE LEGGERE SRL**, con sede legale in Comune di Terre del Reno, Via Statale, 329/A – Sant'Agostino - attraverso il proprio Legale rappresentante ha presentato al SUAP del Comune di Terre del Reno istanza per avviare il procedimento di rilascio della Autorizzazione Unica Ambientale (AUA) ai sensi del DPR 59/2013 - *Regolamento recante la disciplina dell'autorizzazione unica ambientale*, in riferimento allo stabilimento al medesimo indirizzo della sede legale;

l'istanza è stata assunta agli atti del SUAP del Comune di Terre del Reno al prot. n. 288 del 08/01/2025 e da Arpae al prot.n. PG/2025/10454 del 20/01/2025 ;

La Società in oggetto, nell'istanza presentata, intende conseguire l'AUA per la modifica sostanziale dell'attività che consiste nell'introduzione di un nuovo impianto di aspirazione e filtrazione dei fumi provenienti dal reparto "terre verdi" e dal reparto "no bake", prevedendo il potenziamento in volume aspirato e il numero delle zone aspirate. Tali aspirazioni sono convogliate all'emissione **E6** dotata di un nuovo sistema di filtrazione e di una portata e l'altezza maggiore. L'emissione E3 viene dismessa.

Per quanto concerne l'impatto acustico, la Società in oggetto ha presentato in sede di istanza una Valutazione Previsionale d'Impatto Acustico;

l'art.2 comma 1 lettera b) prevede che l'autorità competente è la Provincia o la diversa autorità indicata dalla normativa regionale quale competente ai fini del rilascio, rinnovo e aggiornamento dell'autorizzazione unica ambientale, che confluisce nel provvedimento conclusivo del procedimento adottato dallo sportello unico per le attività produttive, ai sensi dell'articolo 7 del d.P.R. 7 settembre 2010, n. 160, ovvero nella determinazione motivata di cui all'articolo 14-ter, comma 6-bis, della legge 7 agosto 1990, n. 241;

a far data dall'01/01/2016, in applicazione dell'art. 16, comma 3, della legge regionale 30 luglio 2015, n.13 - *Riforma del sistema di Governo regionale e locale e disposizioni su Città metropolitana di Bologna, province, Comuni e loro Unioni* - di riordino istituzionale, le competenze per il rilascio dell'AUA sono state trasferite ad ARPAE;

Arpae – SAC Ferrara con nota prot. PG/2025/14103 del 24/01/2025 ha comunicato al SUAP del Comune di Terre del Reno l'esito positivo della verifica della completezza documentale con contestuale richiesta dei pareri di competenza;

Arpae – SAC Ferrara con nota prot. PG/2025/14106 del 24/01/2025 ha richiesto ad Arpae – Servizio Territoriale, la relazione tecnica riguardante le emissioni in atmosfera;

con nota assunta al PG di Arpae in data 14/02/2025 con il n. PG/2025/29085 il SUAP del Comune di Terre del Reno ha trasmesso il proprio parere di competenza riguardante le emissioni in atmosfera e l'impatto acustico;

con nota PG/2025/29561 del 17/02/2025 Arpae – Servizio Territoriale ha trasmesso la propria relazione tecnica con richiesta di integrazioni per quanto riguarda la emissioni in atmosfera;

Arpae – SAC Ferrara con nota prot. PG/2025/30646 del 18/02/2025 ha trasmesso al SUAP del Comune di Terre del Reno la richiesta di integrazioni di cui sopra;

con nota assunta al PG di Arpae in data 20/03/2025 con il n. PG/2025/52976 il SUAP del Comune di Terre del Reno ha concesso una proroga di 30 gg alla Società in oggetto per la presentazione delle integrazioni richieste;

con nota assunta al PG di Arpae in data 16/04/2025 con il n. PG/2025/72046 il SUAP del Comune di Terre del Reno ha concesso una ulteriore proroga di 60 gg alla Società in oggetto per la presentazione delle integrazioni richieste;

con nota assunta al PG di Arpae in data 18/06/2025 con il n. PG/2025/110284 il SUAP del Comune di Terre del Reno ha trasmesso le integrazioni della Società in oggetto;

Arpae – SAC Ferrara con nota prot. PG/2025/114337 del 25/06/2025 ha richiesto ad Arpae – Servizio Territoriale, la relazione tecnica riguardante le emissioni in atmosfera comprensiva dell'impatto odorigeno a cura di Arpae - SSA;

con nota PG/2025/171360 del 29/09/2025 Arpae – Servizio Territoriale ha trasmesso la propria relazione tecnica con **valutazione sfavorevole** per quanto riguarda la emissioni in atmosfera;

Arpae – SAC Ferrara con nota prot. PG/2025/172833 del 30/09/2025 ha trasmesso al SUAP del Comune di Terre del Reno la proposta di preavviso di diniego allegando la relazione tecnica di Arpae – Servizio Territoriale sopra menzionata;

con nota assunta al PG di Arpae in data 13/10/2025 con il n. PG/2025/180857 il SUAP del Comune di Terre del Reno ha trasmesso il preavviso di diniego alla Società in oggetto;

con nota assunta al PG di Arpae in data 22/10/2025 con il n. PG/2025/187051 il SUAP del Comune di Terre del Reno ha concesso una proroga fino al 31/10/2025 alla Società in oggetto per la presentazione delle osservazioni;

con nota assunta al PG di Arpae in data 30/10/2025 con il n. PG/2025/192925 il SUAP del Comune di Terre del Reno ha trasmesso le osservazioni della Società in oggetto la quale, rivedendo il progetto originale, prevede un nuovo punto di emissione detto **NUOVA E3** afferente al nuovo impianto di aspirazione e filtrazione dei fumi provenienti dal reparto “terre verdi” e dal reparto “no bake”, potenziando in volume

aspirato e il numero delle zone aspirate; contestualmente prevede la dimissione delle emissioni esistenti **E3** ed **E6**;

Arpae – SAC Ferrara con nota prot. PG/2025/195668 del 04/11/2025 ha richiesto ad Arpae – Servizio Territoriale, la relazione tecnica riguardante le emissioni in atmosfera comprensiva dell'impatto odorigeno a cura di Arpae - SSA;

con nota PG/2025/200569 del 12/11/2025 Arpae – Servizio Territoriale ha trasmesso la propria relazione tecnica con **valutazione favorevole** per quanto riguarda la emissioni in atmosfera;

con nota PG/2025/212703 del 01/12/2025 Arpae – SSA ha trasmesso la propria relazione tecnica con per quanto riguarda la emissioni odorigene;

VISTI:

Il D.Lgs 152/2006 e s.m.i., *“Norme in materia ambientale”* alla parte V - *“Norme in materia di tutela dell'aria e di riduzione delle emissioni in atmosfera”*, disciplina le autorizzazioni in via ordinaria (art. 269) per gli stabilimenti il cui esercizio produce emissioni in atmosfera.

La Determinazione n.4606 del 04/06/1999 la Regione Emilia Romagna ha approvato i Criteri CRIAER per il rilascio delle autorizzazioni alle emissioni in atmosfera

VISTI, inoltre:

Legge 26 ottobre 1995, n. 447 *“Legge quadro sull'inquinamento acustico”*, in particolare art. 8 *“Disposizioni in materia di impatto acustico”*, commi 4 e comma 6;

DPR 227/2011 *“Regolamento per la semplificazione di adempimenti amministrativi in materia ambientale gravanti sulle imprese, a norma dell'art. 49, comma 4-quater, del decreto legge 31 maggio 2010, n. 78, convertito, con modificazioni, dalla legge 30 luglio 2010, n. 122.”* CAPO III ART. 4;

L.R. 9 maggio 2001, n. 15, e s.m.i. *“Disposizioni in materia di inquinamento acustico”*;

D.G.R. 673/2004 *“Criteri tecnici per la redazione della documentazione di previsione di impatto acustico e della valutazione del clima acustico ai sensi della L.R. 9/05/01, n. 15 recante “Disposizioni in materia di inquinamento acustico”*

VISTI, inoltre:

il d.lgs. 14 marzo 2013, n. 33 - *Riordino della disciplina riguardante il diritto di accesso civico e gli obblighi di*

pubblicità, trasparenza e diffusione di informazioni d parte delle pubbliche amministrazioni” e ss.mm.ii.;

la legge 6 novembre 2012, n. 190 - Disposizioni per la prevenzione e la repressione della corruzione e dell'illegalità nella pubblica amministrazione;

il d.lgs. 25 maggio 2016, n.97 - Revisione e semplificazione delle disposizioni in materia di prevenzione della corruzione, pubblicità e trasparenza, correttivo della legge 6 novembre 2012, n. 190 e del decreto legislativo 14 marzo 2013, n. 33, ai sensi dell'articolo 7 della legge 7 agosto 2015, n. 124;

il d.lgs. 6 settembre 2011, n. 159 - Codice delle leggi antimafia e delle misure di prevenzione, nonché nuove disposizioni in materia di documentazione antimafia;

DATO ATTO

che con la Determinazione n. 17/2024 il Dott. Marco Roverati è stato assunto a tempo indeterminato presso l'A.A.C. Centro - Ferrara come dirigente ambientale, ruolo tecnico, a decorrere dal 01/02/2024;

che con la Delibera del Direttore Generale n. 91 del 29/08/2024 gli è stato conferito l'incarico dirigenziale di Responsabile del Servizio Autorizzazioni e Concessioni di Ferrara;

DATO ATTO:

che il responsabile del procedimento Dott.ssa Apollonia Cinzia Tatone, dichiara di non trovarsi in situazioni di conflitto di interessi, anche potenziale, ex art. 6-bis l.241/1990;

che, in base alla delibera DEL-2022-163 del 22/12/2022, che assegna l'incarico di Responsabile di Area Autorizzazioni e Concessioni Centro, il titolare del trattamento dei dati è la Dr.ssa Valentina Beltrame e che le informazioni di cui all'art.13 del d.lgs. 196/2003 sono contenute nell'Informativa per il trattamento dei dati personali consultabile presso la segreteria di ARPAE SAC di Ferrara, con sede in Ferrara, Via Bologna 534 e disponibile sul sito istituzionale, su cui è possibile anche acquisire le informazioni di cui agli artt. 12, 13 e 14 del regolamento (UE) 2016/679 (RGDP).

DETERMINA

per le ragioni in premessa, e con espresso e diretto riferimento alle valutazioni sopra formulate anche ai fini della sua interpretazione:

1. di adottare la presente Autorizzazione Unica Ambientale (AUA) ed i suoi allegati a favore della Società **FGT FONDERIE LEGHE LEGGERE SRL**, per lo stabilimento in Comune di Terre del Reno, Via Statale, 329/A – Sant’Agostino - che comprendono e sostituiscono i titoli abilitativi settoriali in allegato, di seguito riportati sinteticamente:

Settore ambientale interessato	Titolo Ambientale	Ente Competente
Aria	Autorizzazione alle emissioni in atmosfera per gli stabilimenti di cui all'articolo 269 del D.Lgs 152/06	Arpae
Rumore	Nulla osta di impatto acustico di cui alla Legge 447/95 nelle more previste dal DPR 227/11	Comune

2. con l'effetto di sostituire la precedente AUA rilasciata con provvedimento atto DET-AMB-2021-2244 del 07/05/2021 adottata da Arpae, così come modificata dall'atto DET-AMB-2021-4833 del 29/09/2021 e dall'atto DET-AMB-2023-2023 del 20/04/2023 disposti da Arpae, nei termini di decorrenza ed efficacia del presente atto e del provvedimento conclusivo del SUAP così come di seguito precisato;
3. di stabilire che le condizioni e le prescrizioni da rispettare per l'esercizio dei titoli abilitativi di cui al punto 1 sono contenute nei seguenti allegati:
 - “Allegato ARIA”
 - “Allegato IMPATTO ACUSTICO”
2. di fare salva l'osservanza di ogni altra norma/disciplina settoriale europea, nazionale, regionale e locale, non prevista o richiamata dalla presente AUA, come a titolo esemplificativo e non esaustivo quelle in materia urbanistica, edilizia, antisismica, di sicurezza, antincendio, igienico-sanitaria, di efficienza energetica, di tutela dal rischio idrogeologico, di tutela dei beni culturali e del paesaggio di cui al D.Lgs. n. 42 del 2004, del Codice della strada e del suo Regolamento di attuazione;
3. di precisare che la presente determina è valida dal giorno della sua adozione da parte di ARPAE SAC

FERRARA (quale autorità competente), che essa dovrà confluire nel provvedimento conclusivo del SUAP del Comune di Terre del Reno (ex art.2 co.1 lett.b del d.P.R.59/2013), e che la sua esecutività ed efficacia costitutiva (l.241/1990 art.21-quater) per l'impresa istante decorrerà dal giorno di rilascio da parte del SUAP del Comune di Terre del Reno;

4. di stabilire che la presente AUA ha durata pari a **15 (quindici) anni a decorrere dal giorno di rilascio da parte del SUAP del Comune di Terre del Reno dell'atto DET-AMB-2021-4833 del 29/09/2021**, e che il rinnovo dovrà essere presentato all'autorità competente tramite il SUAP del Comune di Terre del Reno competente almeno 6 (sei) mesi prima della scadenza, come stabilito all'art.5 del D.P.R. 59/2013;
5. di informare che eventuali modifiche all'AUA debbono essere richieste ai sensi dell'art.6 del d.P.R. 59/2013;
6. di informare che le norme settoriali rimarranno comunque valide per tutto quanto non previsto o regolato dal d.P.R.59/2013, in particolare, si rimanda a quanto indicato all'art.1 (fatta salva la possibilità di accertamento di competenza di tutti gli organi di controllo in materia ambientale) in merito alle autorità amministrative competenti al controllo, al potere sanzionatorio e di diffida;
7. di trasmettere la presente determina di adozione dell'AUA al SUAP del Comune di Terre del Reno ai fini del conseguente rilascio e trasmissione del titolo all'impresa istante;
8. di informare che contro il presente provvedimento può essere presentato ricorso giurisdizionale al Tribunale amministrativo regionale entro 60 (sessanta) giorni oppure, in alternativa, ricorso amministrativo straordinario al Capo dello Stato entro 120 (centoventi) giorni dalla data di rilascio da parte del SUAP del Comune di Terre del Reno;
9. di informare che il presente provvedimento sarà pubblicato ai sensi dell'art.23 del d.lgs. 33/2013 e del vigente Programma triennale per la trasparenza e l'integrità di ARPAE, e di informare che il procedimento amministrativo inerente il presente atto è oggetto di misure di contrasto ai fini della prevenzione della corruzione ai sensi della legge 190/2012 e del vigente Piano triennale per la prevenzione della corruzione di ARPAE;
10. di informare che il permanere della validità del presente atto è condizionato all'esito favorevole delle verifiche in corso da parte del SUAP del Comune di Terre del Reno in materia di antimafia ai sensi del

d.lgs.195/2011;

11.di informare che eventuali modifiche/sostituzioni del gestore dell'impianto, autorizzato con il presente atto, richiede una espressa istanza di voltura/subentro della presente autorizzazione, da presentare a firma congiunta del cedente e del cessionario, con allegata la documentazione probante la cessione della disponibilità/detenzione dell'impianto da parte del dante.

Firmato Digitalmente

Il Dirigente

del Servizio Autorizzazioni e Concessioni di Ferrara

Dott. Marco Roverati

SI ATTESTA CHE IL PRESENTE DOCUMENTO È COPIA CONFORME DELL'ATTO ORIGINALE FIRMATO DIGITALMENTE.